



Rotork Instruments Italy srl  
via Portico, 17  
24050 Orio al Serio (BG) - Italy  
www.soldo.net

tel 035 - 451161  
fax 035 - 531763  
E-mail info.instruments-  
soldo@rotork.com

IT	CE 	GB	CE 
<b>Dichiarazione di conformità UE ai sensi della Direttiva Atex 2014/34/UE</b>		<b>EU Conformity Declaration as defined by ATEX Directive 2014/34/EU</b>	
<p>Le seguenti serie di SOLDO Terminal Boxes: <b>TB</b> sono interruttori fine corsa adatti ad ogni tipo di indicazione di posizione in campo industriale. Dichiariamo, sotto la nostra responsabilità, che i SOLDO Terminal Boxes Serie TB marcati:</p> <p><b>CE</b> 2575  II 2G Ex d IIC T6/T5/T4 Gb  II 2D Ex tb IIIC T80°C/95°C/115°C Db</p> <p>grado di protezione IP 66/67 o 66/68 sono conformi alle disposizioni delle direttive ATEX 2014/34/UE "Equipment or Protective Systems intended for use in potentially explosive atmospheres" e con l'adempimento della legislazione nazionale. Inoltre dichiariamo che sono state applicate le appropriate norme armonizzate come da seguente lista: EN 60079-0 : 2012/A11: 2013, EN 60079-1 : 2007, EN 60079-31 : 2014 , EN 60079-14: 2014 Directive 2014/30/UE Electromagnetic Compatibility. EN 61326-1:2013 Directive 2014/35/UE Low Voltage EN 60529:1991/A2 :2013 EN 60730-1:2011</p> <p><b>EC- Certificato di controllo Tipico ATEX</b> CEC12ATEX067 Rev.1 <b>Notifica della assicurazione qualità ATEX:</b> ITS08ATEXQ5820</p>		<p>The following series of Terminal Boxes SOLDO: <b>TB</b> are Proximity Switch sensors suitable for any kind of position indication in industrial applications. Herewith we declare that SOLDO Terminal Boxes series TB marked:</p> <p><b>CE</b> 2575  II 2G Ex d IIC T6/T5/T4 Gb  II 2D Ex tb IIIC T80°C/95°C/115°C Db</p> <p>protection grade IP 66/67 or 66/68 are in conformity with the provision of the ATEX directive 2014/34/EU "Equipment or Protective Systems intended for use in potentially explosive atmospheres" and with national implementing legislation and that appropriate harmonized standards have been applied: EN 60079-0 : 2012/A11:2013, EN 60079-1 : 2007, EN 60079-31 : 2014 EN 60079-14: 2014 Directive 2014/30/EU Electromagnetic Compatibility. EN 61326-1:2013 Directive 2014/35/EU Low Voltage EN 60529:1991/A2 :2013 EN 60730-1:2011</p> <p><b>EC- Type examination certificate ATEX</b> CEC12ATEX067 Rev.1 <b>Production quality assurance notification ATEX:</b> ITS08ATEXQ5820</p>	
<b>FR</b>		<b>DE</b>	
<b>Déclaration de conformité UE selon la directive ATEX 2014/34/UE</b>		<b>Konformitätserklärung EU im Sinne der ATEX-Richtlinie 2014/34/EU</b>	
<p>Par la présente nous déclarons que les SOLDO "Terminal Boxes": <b>TB</b> <b>marqué</b></p> <p><b>CE</b> 2575  II 2G Ex d IIC T6/T5/T4 Gb  II 2D Ex tb IIIC T80°C/95°C/115°C Db</p> <p>degré de protection IP66/67 ou 66/68 sont conformes aux dispositions des Directive ATEX 2014/34/UE "Equipment or Protective Systems intended for use in potentially explosive atmosphères" et aux législations nationales les transposant. Les normes applicables sont: EN 60079-0 : 2012/A11: 2013, EN 60079-1 : 2007, EN 60079-31: 2014 EN 60079-14: 2014 Directive 2014/30/UE Electromagnétique compatibility. EN 61326-1:2013 Directive 2014/35/UE Low voltage EN 60529:1991/A2 :2013 EN 60730-1:2011</p> <p><b>Attestation d'examen CE de type ATEX:</b> CEC12ATEX067 Rev.1 <b>Assurance qualité de production ATEX:</b> ITS 08ATEXQ5820</p>		<p>Hiermit erklären wir, dass die SOLDO " Terminal Boxes": <b>TB</b> <b>markiert</b></p> <p><b>CE</b> 2575  II 2G Ex d IIC T6/T5/T4 Gb  II 2D Ex tb IIIC T80°C/95°C/115°C Db</p> <p>Schutzgrad IP66/67 oder 66/68 sowie den ATEX 2014/34/EU "Equipment or Protective Systems intended for use in potentially explosive atmospheres" und den einschlägigen nationalen durchführungsbestimmungen entsprechen. Folgende normen wurden zugrundegelegt: EN 60079-0 : 2012/A11 :2013 , EN 60079-1 : 2007, EN 60079-31 : 2014 EN 60079-14: 2014 Directive 2014/30/EU elektromagnetische Verträglichkeit EN 61326-1:2013 Directive 2014/35/EU Low voltage EN 60529:1991/A2 :2013 EN 60730-1:2011</p> <p><b>EG- Baumusterprüfbescheinigung ATEX:</b> CEC12ATEX067 Rev.1 <b>Anerkennung Qualitätssicherung der Produktion ATEX:</b> ITS 08ATEXQ5820</p>	

Chief Executive Officer

Alessandra Rosati